

Dâng Mẹ Gia Đình Nhỏ Bé

Harmonies derived from pentatonic scales.
Hòa âm dựa trên thang âm ngũ cung.

Offering to the Mother Our Little Family

Nhạc: Thừa Sai & Lời: Sóng Tĩnh
Arr. W. Hickox, 2026.05.08

Andante dolce e grazioso, con moto leggero—accompagnamento come un đàn tranh ♩ = 80

p

1. Xin dâng
mp

Mẹ gia đình nhỏ bé của
Mẹ gia đình nhỏ bé của

7

con, _____ Mỗi tâm hồn là mỗi sắc màu thủy chung Cho chúng con có
con _____ Những tâm tình và những ước nguyện đây vui Xin kính dâng những

13

lòng bác ái bao dung Dâng lên Mẹ những gian nan trong cuộc sống. _____ Xin dâng
giờ kinh sáng tinh sương Dâng lên Mẹ, giờ kinh khi đêm dần buông. _____ Xin dâng

19

Mẹ nỗi niềm tuyệt vọng khổ đau _____ Cho mỗi người quảng đại và yêu thương
Mẹ những người hiền diện ở bên. _____ Cho mỗi người khỏe mạnh và luôn an

25

nhau Biết hy sinh, thứ tha yêu người gần xa Tựa bông hoa, gia đình con kính dâng Mẹ
vui. Lúc gian nan biết luôn tin cậy kính mến Mẹ ra tay che chở cho tháng năm bình

31 F F F C F

yêu. yên. Lạy Mẹ Ma - ri - a xin đoái thương gia đình chúng con

p *mf* *p*

37 F Dm Bb Am Am Dm Bb

Mỗi tâm hồn luôn trông cậy về bên Mẹ Xin Mẹ giữ phận đời nhỏ bé còn

mf *p* *mf*

43 C F F C C C Dm

bơ vơ Còn lạc lõng giữa muôn vàn tội nhỏ. Dâng lên Mẹ điệu nhạc hoan

p *mf*

49 Dm Dm C Dm C F

ca Dâng lên Mẹ lời kính kính mừng Tựa như là sắc hoa mân côi Luôn thăm nòng động mãi trên

55 F C F F F

môi Xin phó dâng, gia đình con mãi trong tay Mẹ.

1. F F

2. Xin dâng *mp*

60 | 2. rall.....

The image shows a musical score for a piano piece. It consists of two staves: a treble clef staff for the right hand and a bass clef staff for the left hand. The key signature has one flat (B-flat). The score starts with a first ending bracket over the first two measures, followed by a second ending bracket over the next two measures. The piece is marked with a piano (p) dynamic and includes a 'rall.' (rallentando) instruction. The word 'Me.' is written above the first measure of the right hand. The score ends with a double bar line.

Dâng Mẹ Gia Đình Nhỏ Bé

Nhạc: Thừa Sai & Lời: Sóng Tình

1. Xin dâng Mẹ gia đình nhỏ bé của con, Mỗi tâm hồn là mỗi sắc màu thủy chung Cho chúng con có lòng bác ái bao dung Dâng lên Mẹ những gian nan trong cuộc sống. Xin dâng Mẹ nỗi niềm tuyệt vọng khổ đau Cho mỗi người quảng đại và yêu thương nhau Biết hy sinh, thứ tha yêu người gần xa Tựa bông hoa, gia đình con kính dâng Mẹ yêu.

2. Xin dâng Mẹ gia đình nhỏ bé của con Những tâm tình và những ước nguyện đầy vơi Xin kính dâng những giờ kinh sáng tinh sương Dâng lên Mẹ, giờ kinh khi đêm dần buông. Xin dâng Mẹ những người hiền diện ở bên. Cho mỗi người khỏe mạnh và luôn an vui. Lúc gian nan biết luôn tin cậy kính mến Mẹ ra tay che chở cho tháng năm bình yên.

Điệp khúc: Lạy Mẹ Ma-ri-a xin đoái thương gia đình chúng con Mỗi tâm hồn luôn trông cậy về bên Mẹ Xin Mẹ giữ phận đời nhỏ bé còn bơ vơ Còn lạc lõng giữa muôn vàn tội nhơ. Dâng lên Mẹ điệu nhạc hoan ca Dâng lên Mẹ lời kính kính mừng Tựa như là sắc hoa mân côi Luôn thắm nồng đọng mãi trên môi Xin phó dâng, gia đình con mãi trong tay Mẹ.

Offering to the Mother Our Little Family

Music: Thừa Sai & Lyrics: Sóng Tình

1. We offer to the Mother our little family, Each soul a faithful color of love and loyalty. Grant us hearts of charity and understanding, As we place before You the hardships of our lives. We offer to the Mother our despair and sorrow, That each person may grow generous and loving, Knowing sacrifice, forgiveness, and love for all near and far. Like a flower, our family is lovingly offered to You, dear Mother.

2. We offer to the Mother our little family, With all our thoughts and unspoken hopes. We lovingly offer the early morning prayers, And the evening prayers as night gently falls. We offer to the Mother our relatives and friends both near and far, That each person may have health and lasting joy. In times of hardship, may we always trust and love You, And may Your hand protect us through peaceful years ahead.

Refrain: O Mother Mary, please look lovingly upon our family. May every soul always place its trust in You. Protect our small and fragile lives, Still wandering and lost amid countless sins. We offer to You songs of joyful praise, We offer to You our Hail Mary prayers, Like the colors of rosary flowers, Forever warm and lingering upon our lips. We entrust and offer our family forever into Your hands, Mother.